

مظفر النواب يتلأأ في ضمائرنا*

عبد الحسين شعبان

أكاديمي وأديب

أن تحتفل مدينة السليمانية الكردية وكردستان العراق عموماً بالشاعر العربي الكبير مظفر النواب، فهذا حدث مهم، بل بالغ الأهمية، وهو يدلّ على عمق الترابط الوثيق بين العرب والكرد، وخصوصاً بين المثقفين، وهو تأكيد جديد على أن العلاقة العربية-الكردية، ببعدها الثقافي والإنساني تحكمها أهداف مشتركة وتستند إلى قيم مشتركة وجامعة أيضاً، وهي قيم الحرية والجمال والمساواة والشراسة والعدل والسلام والتسامح .

ولعلّه منذ وقت مبكر عبّر اليسار العراقي وعلى نحو أثير ومتميّز منذ أواسط الثلاثينات عن صميمية تلك العلاقة حين رفع شعار " على صخرة الأخوة العربية - الكردية تتحطّم مؤامرات الاستعمار والرجعية"، وأظنّه الشعار الأكثر مضاءً وواقعية حتى الآن في العيش المشترك والاعتراف المتبادل بحق تقرير المصير واحترام الخصوصيات والهويّات الفرعية في إطار الهوية العامة .

وتتأتّى أهمية حدث الاحتفاء بمظفر النواب من محاولة إنعاش الذاكرة المشتركة لنا جميعاً كمثقفين عرباً وكرداً ومن سائر المجموعات الثقافية المتعدّدة المشارب والألوان المختلفة والمؤتلفة في آن، لاسيّما بالسعي لتعظيم الجوامع وتقليص الفوارق، خصوصاً وإن محاولات عديدة أريد لها فصم عرى العلاقة الوثيقة لأسباب موضوعية أو ذاتية، خارجية أو داخلية، لكن تلك العلاقة التي تعمّدت بروح المحبة والتآخي ظلّت متّقدة ولم تخبُ أو تنطفئ بالرغم من عاديّات الزمن.

وحسناً فعل "مركز كلاويث" حين اختار عنواناً للمناسبة له أكثر من رمزية ألا وهو " مظفر النواب يتلأأ في ضمائرنا". إنه باختصار يريد القول إن النواب يحتلّ جزءاً حيويّاً من وجداننا وذاكرتنا الثقافية المشتركة ، لما يمثّله من رحلة إبداعية ونضالية وإنسانية، ناهيك عن صدقية جمالية شفيفة ورائعة.

ما أحوّنا اليوم، ولاسيّما في الوسط الثقافي لتجسيد ذلك عملياً، فشاعر كبير بقامة مظفر النواب مثل بروحيته الإيجابية وانفتاحه ورؤيته الإنسانية، هذا التفاعل والتواصل والترابط العضوي في العلاقة بين المثقفين العرب والكرد، مثلما مثل شاعر كردستان الكبير **شيركو بيكه س** ذلك بإعلائه روح التآخي والتواصل الثقافي الكردي - العربي، وعبر كلاهما عن نبض الروح الإبداعية وجمالها الإنساني الباهر، فالأدب بعامة والشعر بخاصة يمكنه أن يجسّد تلك الحقيقة بسطوع وصميمية وبراءة وعمق وامتداد .

أحياناً حين تلتقي مبدعاً كبيراً كنت قد تعرّفت عليه من خلال نصّه أو منجزه الثقافي، فنقول مع نفسك: يا ليتني لم ألتق به، كي تبقى صورة منجزه مشرقة أنيقة جميلة، فثمة تناقض كبير، بل وصارخ أحياناً بين السلوك اليومي والاجتماعي وبين التحضر والتخلّف وبين المعرفة والثقافة، وخلافاً لذلك حين تلتقي مبدعاً آخر وتكون قد قرأت له أو اطّلت على منجزه الإبداعي، تتميّ ألا تفارقه، بل تزداد محبة له، لأن ثمة انسجام بين ما يقول وما يفعل، فالصورة الفائقة المبهرة لشخصه التي بناها من خلال ما كتبه أو صرّح عنه أو قام به ومن خلال أفعاله ومواقفه ظلّت منسجمة ومتّسقة على نحو مشرق ورائع بين القول والعمل، فليس ثمة هوّة بين الإثنين.

ومبدعنا المحتفى به " مظفر النواب"، من الصنف الثاني، الذي ما إن تتعرّف عليه حتى تنجذب إليه، وقد أتاحت لي الفرصة لفترة خمسة عقود ونيف من الزمان أن أقترّب من مظفر النواب، فأزداد تعلّقاً وإعجاباً به ومودّة ومحبة له، فهو من طينة من تحلو لك رفقه، حيث تأنس بصحبته وتكتشف يوماً بعد آخر الكثير من الخصال والسجايا الإنسانية الفريدة والأخلاقية النبيلة التي تمثّل قيماً عليا يسعى البشر لتجسيدها أو تمثّلها.

ولم أعرف مبدعاً كبيراً كان يُحكّم الصلة على نحو فائق بين الأقوال والأفعال وبين الإبداع والسلوك والأخلاق والسياسة والثورة والجمال والصلابة المبدئية والمرونة العملية والكبرياء والتواضع وحب الحياة والزهد بها مثل مظفر النواب، ولعلّ ذلك ميزان ذهبي من العدل ظلّ مرافقاً له طيلة مسيرته الإبداعية والنضالية وعلى المستويين الشخصي

والعام حيث كان رقيب نفسه باستمرار، وظلّ كلّ متاعه من هذه الدنيا الفانية، حزمة قصائد ورسوم وكأس نبيذ وذاكرة خصبه وضمير يقظ لم يخدر أبداً، وكان برفقة ذلك أيضاً محبة الناس واحترامهم له لشعورهم بنقاء سريرته وطهريته وترفعه عن الصغائر، وهو ما صنع مجده ورفعته وعلو كعبه، فأضحى أقرب إلى "القديس" بتعابير المؤمنين و"المعبود" بتعبير العاشقين.

وخلال مسيرته حافظ النواب على صوته الخاص وإيقاعه المتميّز ونبرته الشائقة، وسط ضوضاء هائلة، وحسب الروائي الغواتيمالي أستورياس الحائز على جائزة نوبل في الآداب العام 1967 "الإنسان إله بسبب من صوته"، فالصوت يذهب إلى الإذن مباشرة، ومنها إلى الدماغ، ومن هذا الأخير إلى القلب، فيعطي الإحساس، وهكذا هي الموسيقى تذهب إلى القلب والروح، وذلك هو صوت مظفر النواب الشديد الإحساس والتأثير الحسي، لاسيّما وهو يسعى للمحسوس من الأشياء، حيث تمتزج أوتار صوته بالروح، فيخرج مليئاً وناظراً، والحسيّة هي ما مثله الفيلسوف الانثربولوجي الألماني لودفيغ فيورباخ.

وإذا كان مظفر النواب قد انشغل بالحرية باعتبارها القيمة العليا في الحياة، فثمة عشق صوفي يتماهى مع حيرته وقلقه الإنساني، "فالمكان زمان سائل والزمان مكان متجمد" حسب ابن عربي، وهكذا كانت غربته في المكان والزمان تنتقل معه وتعيش فيه وتسافر إليه:

"هل في الدور من عشق لهذا المبتلى ترياق

نقطة في العشق تكفي

فلا تكثر عليك الحبر والأوراق"

(من قصيدة قل لأهل الحي)

أية شيفرة سرّية خاصة تلك التي تحتويها لغة مظفر النواب ومفرداته الإبداعية الباذخة:

" لا تسل عني لماذا جئتني في النار

جئتني في النار

فاللهوى أسرار

والذي بغضي على جمر الغضا أسرار

يا الذي تطفئ الهوى بالصبر لا بالله

كيف النار تطفئ النار؟

يا غريب الدار

إنها أقدار

كل ما في الكون مقدار وأيام له

إلا الهوى

ما يومه يوم...ولا مقداره مقدار

(من قصيدة المساورة أمام الباب الثاني)

في سهله الممتنع ثمة صور غير مألوفة في الشعر الشعبي العراقي من قبل،

ولنلاحظ هذه الصورة :

" أنه يعجبني أدور عالكرم بالغيم ..

ما أحب الكمر كلش كمر

(من قصيدة الشناشيل)

حين نشر النواب قصيدة " الريل وحمد" في العام 1959 وكانت بمبادرة من علي

الشوك وتلقفها بالتقويم والترحيب والإعجاب عدد من مجايله منهم : سعي يوسف وبلند

الحيدري والفريد سمعان ورشدي العامل وعبد الرزاق عبد الواحد، برز على الفور بصفته

شاعراً جديداً يملك كل شروط الحداثة ومواصفات التجديد، وجاءت الإشارة بقدر غموضها

ورمزيتها، واضحة جلية، فقد كان أمام النقاد نوع من الأدب الجديد المكتوب بالعامية

العراقية أو باللهجة الشعبية الجنوبية الحميمة، فهو لا يشبه حسين قسام والحاج زاير والملا

عبود الكرخي، على الرغم من إعجابه بهم ، وخصوصاً الحاج زاير، ولم يسع لتقليدهم، بل

عمل للخروج على التقليد مثلما سبقه إلى ذلك نازك الملائكة وبدر شاكر السياب وبلند الحيدري وعبد الوهاب البياتي في قصيدة الفصحى الجديدة التي تمرّدت على القوالب.

وحجزت قصائد " يا ريحان " و "حسن الشموس" و " حَجّام البريس " و "زراير البراري" و " ابن ديرتنه حمد " و " حنّ وأنه حنّ " و "روحي" و " البنفسج " مكاناً خاصاً لمظفر النواب في صدارة الشعر الشعبي العراقي، إضافة إلى قصائد أخرى، وفي منفاه ارتقى مظفر إلى المكانة التي يستحقها في سلّم قصيدة الفصحى الحديثة التجديدية، بحكم الفضاء الذي تمتّع به والبيئة التي عاش فيها وقد انحسرت في نتاجه الإبداعي القصيدة الشعبية بشكل عام إلا باستثناءات محدودة، وهكذا توزّعت قصائده حيث احتلّت المرحلة العراقية 1959-1969 القصائد العامية، ومن أهم انجازاتها مجموعتين هما " الريل وحمد " و "حجّام" ، أما المرحلة العربية أي من العام 1969 وعلى مدى نحو 50 عاماً فقد عرفت قصائد الفصحى وضمتها مجموعات أساسية هي " وتريات ليلية " و "أربع قصائد" و "المساورة أمام الباب الثاني"، إضافة إلى عشرات القصائد غير المنشورة والمسجلة على أشرطة كاسيت.

وامتازت قصيدة النواب باللغة الأسرة والمفردة الحيّة، بل إن بعضها استخدم لأول مرّة، لاسيّما برمزيتها وبُعدها عن المباشرة، حيث كان يفيض عليها من روحه، فتصبح كأنناً حياً تشبه عطاءه وتمرّده وصدقه ، ففي قصيدة "الريل وحمد" يقول :

"أرد أشري جنجل

وألبس الليل خزامه

وأرسم بدمع الضحج

نجمة

وهوه

وشامه

ويا حلوة بين النجم

طبّاكة لحزامه

وهودر هواهم

ولك

حدر السنابل كطه

كضبة دفو، يا نهد

لملك ... برد الصبح

ويرجفك فراكين الهوه ... يا سرح

يا ريل....

لا.. لا تفرزهن

تهيج الجرح

خلهن يهودرن..

حدر الحراير كطه"

لقد اكتشف النواب المدى الذي تحمله المفردة العامية فدفع به إلى القصوى ووظفه
بريادية بحيث أصبح مفتاحه كما يقول إلى "الفضاء الإبداعي الأوسع"، بما تملكه تلك
المفردة من رمزية و طاقة حسيّة ولنلاحظ الاستخدام غير المألوف مثل:

أفيش.. شمني..

بشهيك الروح،

شكة طلع

فوج بحنين الصدر ،

طوفان دك ورصع

ليش أنه وانتة بعطش؟

موش احنه نبعه ونبع

(من قصيدة فوك التبرزل)

وكلمة "أفيش" تدلّ على رائحة الشّم ذات البعد الحسيّ وكأنها رائحة محسوسة، أي أنها
مبهرة وذات تأثير على المتلقي.

أطرن هورها امصكك

واصيحن عليك اجروح

يجحلن چالمطبجات الزرگ

صلهن يشوغ الروح
 واجبك اشراع...ماهو اشراع
 عريانه سفينة نوح
 اصيح اشاه... مابياش
 يبني جحلت يبني
 ويجيني امن الرضاع الحيل
 موش امك واندهلك...
 أشيلن حملك امگابل أنگلنه
 وأشيلك شيل
 أكابر... وانه اطر الهور
 وأعدل ظهري للشمات
 چني امگابل ويه الريل
 أصدن لليصد ليه ابشماته
 وفوگ اشيلن بيرغ الدفنه
 عمد للسيل
 كلها اولا شماتة عدو...
 يتشمشم خبر موتك وراي ابليل
 يازين الذي ابطرواك
 دلتنه الجبيره اتگوم للخطر...
 (من قصيدة حسن الشموس)

وهكذا يستخدم مظفر النواب مفردة حسية مثل كلمة "اشاه" التي هي دليل على
 البرد ويمكن أن تُقال في لحظة تأثر أو مفاجأة. كما يستخدم عبارة "أحاه" - التي هي دليل
 على الألم أو تعبير عن الحزن أحياناً، حتى أن النسوة اللواتي يلطمن على فقدان أحبتهن
 يرددن أحاه.. أحاه بما فيها في المناسبات الحسينية، وبالتعبير العامي فكلمة "أحاه" هي
 أقرب إلى كلمة "آخ"، وهي تقال حين يعتصر الإنسان الألم للفراق أو للصدمة أو لما
 يحصل له من ضغط يتعرض فيه للأذى والألم فيصرخ "آخ".

" أحاه، شوسع جرحك ما يسده الثار يصويحب

وحكّ الدم ودمك حار
 من بعدك ، مناجل غيظ يحصدن نار
 شيل بيارغ الدم فوكّ يلساعي
 صويحب من يموت المنجل يداعي
 (من قصيدة مضايف هيل)

ويهمّني أن أشير إلى أن قصيدة مضايف هيل "جرح صويحب" كان قد لحّنها الفنان سامي كمال وحين قام بتأديتها (التمهيدية) في سهرة خاصة في منزل شقيقتي سلمى شعبان في العام 1984 في دمشق، أعجب الجواهري بكلماتها وآدائها الفني وردّد "يا صويحب..." مع آهات خرجت منه في حين كان يداعب حبّات مسبحته، واحدة واحدة، واثنان اثنتان، ويشرد قليلاً، وكأنه يستذكر قصيدته "أخي جعفر"، وهو ما دعا طارق الدليمي الذي كان يجلس بجانبه إلى استعادة القصيدة المذكورة وكأنه يريد أن يرسم أحداثها إلى صديقنا داوود التلحمي رئيس تحرير مجلة الحرية الفلسطينية (الجبهة الديمقراطية)، والتي يقول في مطلعها:

أَتَعْلَمُ أَمْ أَنْتَ لَا تَعْلَمُ	بَأَنَّ جِرَاحَ الضَّحَايَا فَمُ
فَمَ لَيْسَ كَالْمَدْعَى قَوْلُهُ	وَلَيْسَ كَأَخَرٍ يَسْتَرْجِمُ
يَصِيحُ عَلَى الْمُدْقِعِينَ الْجِيَاعَ	أَرِيقُوا دِمَاءَكُمْ تُطْعَمُوا
وَيَهْتَفُ بِالنَّفَرِ الْمُهْطِعِينَ	أَهِينُوا لِئَامَكُمْ تُكْرَمُوا
أَتَعْلَمُ أَنَّ رِقَابَ الطُّغَاةِ	أَثْقَلَهَا الْغَنَمُ وَالْمَائِمُ
وَأَنَّ بَطُونَ الْعَتَاةِ الَّتِي	مِنَ السُّحْتِ تَهْضِمُ مَا تَهْضُمُ

إلى أن يقول

أخي " جعفرأ " يا زوّاء الربيع	إلى عَفْنٍ باردٍ يُسَلِّمُ
ويا زهرةً من رياض الخلود	تَعُولُهَا عاصِفٌ مُرْزَمُ

وكان الجواهري قد نظم هذه القصيدة في العام 1948 التي تعتبر بحق ملحمة شعرية بنحو مئة بيت، إثر استشهاد شقيقه جعفر في المظاهرات الاحتجاجية الشعبية التي سمّيت فيما بعد "وثبة كانون" ضد "معاهدة بورتسموث" (جبر- بيفن)، وألقاها في محيط جامع الحيدر خانة ببغداد بمناسبة مرور سبعة أيام على استشهاد شقيقه.

أما "إش" فهي تعني طلب الصمت أو الرغبة في السكون والهدوء، وأحياناً تصدر بلغة الأمر أي "صه"، ولنلاحظ استخدامه الأولي:

إش، لا توغي المزنة

وتسودن حنيني بعذرك

أنه كربت بور الفلا

وطشيت صبري وصبرك

وسكيت ، وضमित الشمس لليل

عود انتظرك

تاليها ريحان وملح

جا هذا كدري وكدرک؟

(من قصيدة أيام المزيّن)

الغربة والحزن مترابطان في شعر النواب على نحو عضوي، حيث يُعتبر النواب الشاعر الأكثر اغتراباً، فقد مضى على منفاه 51 عاماً، وأقصد بذلك المنفى البيولوجي، وقبل ذلك اغترابه الروحي وليس المكاني "Alianation" وربما كان الأطول لأنه يمثل جلّ عمره الإبداعي، أي منذ أن وعى على الحياة وانخرط في التعبير عن جمالياتها وإنسانياتها، وقد عاش مظفر في المنفى حسيّاً وتآلف معه وأصبح واحداً من أهل بيته وصار صديقاً ورفيقاً له ينتقل معه ويلازمه مثل ظلّه في البلدان والمدن والمرافئ والمطارات والقطارات والحدود والجوازات، وترك المنفى بصمته عليه، تلك التي زادت حزنه فالمنفى كالحب "يسافر في كل قطار أركبه في كل العربات... أمامي".

تعبتُ ومن دوخة رأسي في الدنيا .. أبكي

لا تكسرني الريحُ

فماذا يكسرني بعد الريح .. وأبكي

القصةُ بلّها الليلُ ،

وليسَ هناكَ مَنْ يحكيها ،

فلنذهب فالريحُ ستحكي

المأخوَرُ يضيءُ وجوهَ الزانين

فلا تخجل يا حزني أن تصبحَ زاني

يا قلبي

يا بنَ الشكِّ

أرحني من أحزاني

تعبتُ ولم أصلِ المنفى

المنفى يمشي في قلبي ،

في خطواتي .. في أيامي ،

يسافرُ في كلِّ قطارٍ أركبهُ ،

في كلِّ العرباتِ أراهُ

حتى في نومي

يمشي كالطرقاتِ أمامي

وكما يقول عن الحزن :

مو حزن لكن حزين

مثل ما تنقطع جَوّ المطر

شدة ياسمين

مو حزن لكن حزين

مثل صندوق العرس ينباع خردة عشق من تمضي السنين

مو حزن لكن حزين

مثل بلبل كعد متأخر

لكه البستان كلها بلاي تين
 مو حزن لكن حزين
 لكن أحبك من كنت يا أسمر جنين

سألت الجواهري يوماً وهو الذي لم يكفّ يتحدث عن المنفى والسبع العجاف (سنوات غربته الأولى 1961-1968) وماذا كان في المنفى يا أبا فرات: أهو زمهرير الغربة أم فردوس الحرية؟ وبعد أن سحب نفساً عميقاً وطويلاً من سيجارته أجابني : الإثنان معاً.. إي والله، أي والله. وصدق بذلك، فمن عاش المنفى واغترب يعرف ما الذي يقصده الجواهري وماذا قصد مظفر النواب؟

قدّر لي أن ألتقي مظفر النواب مرّة واحدة بعد خروجه إلى العلن بُعيد انقلاب 17 تموز (يوليو) 1968، وخصوصاً بعد تسوية قضية هروبه من سجن الحلة وإسقاط الأحكام التي صدرت بحقه بعد اعتقاله في إيران وتسليمه إلى الحكومة العراقية، حيث حوكم وصدر حكم بإعدامه ، ثم خُفِضَ الحكم إلى المؤبد، وكانت التنظيمات الشيوعية قد نظّمت عملية هروب جماعية من سجن الحلة في خريف العام 1967، حيث تم حفر نفق طويل بحدود 20 متراً بملاعق الطعام وأدوات بسيطة للغاية، كما روى لي ذلك حسين سلطان في السبعينات، وقد كنت باستمرار أطالبه بتدوين ذلك وتوثيقه، وبالفعل أنجز جزءاً منه وقام خالد حسين سلطان بنشره لاحقاً.

وكان من بين الهاربين مظفر النواب، علماً بأنه تم اعتقال قسماً منهم ونجح الآخرون في الإفلات بعد أن قضوا بضعة أيام في الريف. وقد رويت كيف نظّمتنا سفرة طلابية (حيث كنت في الصف المنتهي في الكلية) لإنقاذ سعدون الهاشمي ورفيقه من سدة الهندية إلى بغداد، كما جاء في مقالة لي عن سنان الشبيبي والموسومة: سنان محمد رضا الشبيبي والبنك المركزي- قضية رأي عام المنشورة في صحيفة الخليج (الإماراتية) بتاريخ 2012/10/31، جدير بالذكر الإشارة إلى أن سعدون الهاشمي هو شقيق سامي الهاشمي الذي استشهد غداً في أيلول (سبتمبر) 1968 في كلية الاقتصاد والعلوم السياسية.

وكنْتُ قبل أن ألتقي مظفر أحفظ الكثير من قصائده، ولاسيّما تلك المهرّبة من سجن نقرة السلطان وسجن الحلة فيما بعد، واستمعت إلى الكثير من التفاصيل عنه من عدد غير

قليل من الأصدقاء منهم مهدي عدنان الشديدي والمحامي هاشم صاحب والمحامي محمد أمين الأسدي وابراهيم الحريري وصاحب الحكيم وآخرين.

وكان اللقاء الثاني الذي وثق الصداقة في براغ العام 1970، ثم تواصلت اللقاءات بعدها في دمشق حيث تعمّقت علاقتي به وكنت ألتقيه على نحو مستمر تقريباً، سواء في منزل طارق الدليمي أو في منزلي أو في مقهى الهافانا الذي كنّا نرتاده أحياناً، أو في حانة " قصر البلّور " في "باب توما" لعدّة مرات رفقة طارق الدليمي وآخرين. وحين غادرت دمشق لم تكتمل زيارتي لها إلّا حين ألتقي مظفر النواب، وكان غالباً ما يأتييني بصحبة الشاعر رياض النعماني أو حامد العاني قبل لجوئه إلى هولندا أو شفيق الياسري (هاشم) أو باقر ياسين الذي استضافنا عدة مرات في مزرعته خارج دمشق.

والتقينا أكثر من مرّة مع بعض الأدباء والمثقفين السوريين، منهم صادق جلال العظم وممدوح عدوان وزوجته إلهام وحמיד مرعي وأبيّة حمزة ومنى الأتاسي وعمر أميرلاي وهيثم حقي ومحمد ملص وزوجته انتصار ملص. وأتذكّر إن في إحدى اللقاءات وكان بدعوة من الصديقة رُلى فيصل ركبى دار الحوار والجدل حول علاقة الشعر بالفلسفة والمسرح والرسم بخاصة والفن التشكيلي بعامة والسينما والتلفزيون والإعلام بشكل عام، باستعراض تجارب المتنبي والمعرّي والجواهري وبعض الأعمال المعاصرة ، إضافة إلى الرواد في الحركة التجديدية الحديثة مثل بدر ونازك والحيدري والبياتي وسعيد عقل وأدونيس ومحمد الماغوط ، ودور مجلة الآداب ف ي الخمسينات والستينات. وكان مسك الختام حين أسمعنا مظفر الشعر مغنّى، وهكذا امتزجت علاقة الصوت والعين والأذن والروح والقلب والعقل، وللأسف لم نتمكن من تسجيل تلك السهرة الثقافية الفكرية بامتياز، وهو ما سبق أن حصل مرّة مع الجواهري حين حاولنا تسجيل كاسيت له ، لكن آلة التسجيل لم تكن على ما يرام.

كما التقيت به أكثر من مرة في الثمانينات في طرابلس . وقد أخبرني الصديق عاطف أبو بكر كيف حاول أن يطفئ النيران بينه وبين " أبو نضال " (صبري البنا)، وقد عقد بينهما أكثر من اجتماع في طرابلس أواخر الثمانينات، وبذل جهداً كبيراً لفضّ الاشتباك، وكان حريصاً ألاّ يتعرّض عاطف أبو بكر ومن معه للأذى أو للانتقام.

وفي التسعينات حين انتقلت إلى لندن، لم يكن مظفر النواب يزورها إلا ويشرفني بزيارة خاصة وكانت أول زيارة له بدعوة من **النادي العربي** ورئيسه **ضياء الفلكي** الذي نظم له أمسية عامة لم تشهد لها لندن مثيلاً، وقد طلب مني في حينها اللقاء بـ **صلاح عمر العلي** وحصل اللقاء على نحو حميم، وعاد بعد عدة سنوات ونظم له أمسية ثانية، وأتذكر أن مشعان الجبوري قدم من اسطنبول أو مدينة تركية أخرى لحضور الأمسية، ولم تكن ثمة تذاكر وقد اتصل بي، فأمنت له تذكرة خاصة، وحين استعيد تلك التفاصيل فلأنني أريد إظهار الاهتمام العام بمظفر النواب ومحبة الناس له، خارج دائرة الاصطفافات والاستقطابات التقليدية.

وكنت أعتبر كل زيارة له فرصة مناسبة ومهمة للتواصل الشخصي من جهة ومن جهة أخرى لتنظيم أمسية محدودة له مع نخبة عربية كنت أدعوها إلى منزلي، وفي لندن كان رفيق دربه الفنان **سعد الحديثي**، وغالباً ما كانت ترافقه المهندسة المعمارية **ميسون الديملوجي**، والموسيقي **أحمد المختار**. وحين أصدرت كتابي عن الروائي والصحافي **شمران الياسري "أبو كاطع" الموسوم "على ضفاف السخرية الحزينة"**، لندن، 1998 (دار الكتاب العربي) أهديته إلى مظفر النواب وجاء فيه "إلى مظفر النواب ... وضاعت زهرة الصبار".

وأود أن أشير إلى أن مظفر النواب استمرّ بحمل **جواز سفر ليبي** لغاية العام 2007، وكان حين يرغب بزيارة بيروت يطلب منّي توجيه دعوة خاصة له كما تقتضي القوانين اللبنانية للحصول على فيزا، عبر تقديم سند الملكية والإقامة وتعهّد باستضافته وتحمل كل ما يتعلق بالتبعات القانونية، وذلك بعد انتقالي إلى بيروت، وكانت آخر زيارة خاصة له بالترتيب المشار إليه، قبل حصوله على جواز سفر، بوجود والدتي **نجاة حمود شعبان** التي سرّت بلقائه وشجعتها على قراءة ما كانت تردّه من أقوال وتعتبرها شعراً.

أتذكّر لقاءنا في أواخر العام 1970 وكنت قد وصلت لتوّي إلى براغ للدراسة العليا، وحينها كنت لا أزال في كورس اللغة، وصادف أنني كنت أتهياً للسفر إلى القاهرة لحضور مؤتمر دولي بمناسبة ميلاد الزعيم الراحل **جمال عبد الناصر** (بعد وفاته)، ضممتنا جلسة في مطعم "أوفليكو" المكان الذي زاره نابليون واحتسى فيه "البيرة السوداء" (أوائل القرن

التاسع عشر) والطريف أن الساعة التي تزين واجهة المطعم قد أوقفت عقاربها وظلت هكذا لتحمل توقيت احتلال نابليون للعاصمة التشيكية. وهناك صدح صوت النواب وشاركه فيه **جعفر ياسين**، وكان يقرأ النواب البيت الأول أو المقطع الأول ليحييه ياسين بصوته الشجي بالمقطع الثاني.

وفي براغ التقى المبدعان الكبيران **الجواهري والنواب** خلال تلك الزيارة الأثيرة. وفي **مقهى سلوفانسكي دوم** الشهير الذي كان مقرّاً للجواهري يرتاده كل يوم تقريباً، واللقاء غير التعارف، فقد كان التعارف قد حصل من قبل، حين كان الجواهري رئيساً لاتحاد الأدباء في العام 1959، وكان مظفر النواب عضواً فيه منذ التأسيس، ويتردد على نادي اتحاد الأدباء لحضور بعض الأماسي والمناسبات، لكن اللقاء بمعناه الصميمي والخاص وعلى انفراد وحرية ومحبة كان في براغ حسبما أعرف.

حين أبدى مظفر النواب إعجابه ببراغ، التي زارها لأول مرة، وبجمالها ونسائها وأجوائها، كان الجواهري مفتوناً بها ومتولهاً بحبها، فتلك المدينة التي كلما ازدادت معرفةً بها وبخباياها وزواياها وخفاياها ازدادت عشقاً لها وتعلقاً بها، وكان الجواهري قد نظم لها في العام 1973 قصيدته الشهيرة الموسومة " آهات " التي يقول فيها:

قف على براها وجب أرباضها

وسل المصطاف والمرتبعا

أعلى الحسن ازدهاء وقعت

أم عليها الحسن زهواً وقعا

وسل الخلاق هل في وسعه

فوق ما أبدعه أن يبدعا

مرت الأسراب تترى ..مقطع

من نشيد الصيف يتلو المقطعا

يا لصيفٍ ممتع لو لم يكن

غيره كان الفصول الأربعا

ممطرٌ أنا.. وريان الضحى

مزهرٌ أنا.. وذو سرعا

وفي مقهى سلوفانسكي دوم علقت فاتنة من اللواتي يعشقهن الجواهري بالشاعر مظفر النواب.. وهنا انتبه الجواهري للحكاية فسأل النواب.. بأي لغة تتكلم معها؟ فأجاب النواب: بفرشاة الرسم، وبالمناسبة فالنواب رسّام وله إذن موسيقية مثلما تحمل مفردته نغماً، وبعد يومين اقتحم الجواهري خلوة النواب مداعباً إياه بمملحة شهيرة كانت بعنوان "فاتنة" ورسّام "مهدة إلى "محمد المصباح" الذي عُرف في الحال "مظفر النواب"

وقال " محمد المصباح " يوماً

لفاتنة من الغيد الحسان

من " الجيك" لست أدري

بهن المحصّنات من الزواني

هلمي أرسمك غداً.. فقالت

غداة غد وفي المقهى الفلاني

فقال بمرسمي حيث استتمت

من الرسم المعاني والمباني

فقالت لا ومن أعطاك ذهنًا

وعلمك التفنّن في البيان

أداة الرسم تحملها سلاحاً...

بين فخذيك مشحون السنان

ولكن كل ما تبغيه منّي

خفوت الضوء في ضنك المكان

وفي دمشق التقى الجواهري النواب لأكثر من مرّة، لكن لقاءً مميّزاً كان بينهما قد حصل في طرابلس (ليبيا) بعد سنوات طويلة (1988) من لقاء براغ المميّز، وظلّت العلاقة حميمة وتمتاز بالموّدة والإعجاب وفي كتابي " الجواهري جدل الشعر والحياة"، كنت قد سألت الجواهري عن إبداع عدد من الشعراء العراقيين والعرب بمن فيهم مظفر النواب، فقال مقيماً إبداع النواب بما يفيد أنه يعتبر من أبرز الشعراء الشعبيين المجدّدين، ناهيك عن إعجابه بنضاليته وشجاعته، فضلاً عن روحه الإنسانية ونبل أخلاقه، وظلّت العلاقة الحميمة قائمة على الرغم من شحّ اللقاءات لاختلاف حياة المبدعين وطريقة تعبير كل منهما عن ذلك في حياتهما الخاصة.

وإذا كانت لهجة التعبير الشعرية لدى مظفر النواب جنوبية، إلا أنه شاعر بغدادي المولد والجذور والبيئة والثقافة وهو لم يسكن جنوب العراق ولم يتعرّف على لهجة أهله إلا في أواسط الخمسينات ، حين ذهب إلى زيارة الأهوار في سفرة دامت لأسبوع واحد، وبمرافقة صلاح خالص وابراهيم كبة ويوسف العاني فأسرته المنطقة وأهلها وأغانيها وطبيعتها ولهجتها، فقد كانت زيارته الأولى إلى العمارة عن طريق الكحلاء حيث عشائر "أبو محمد" و"الشموس"، سبباً في تعلّقه باللهجة الجنوبية كما أشار في أكثر من مناسبة وزاد أنه وقع في عشقها، وفي حديث له مع كاظم غيلان (دوّنه في كتابه عن مظفر النواب - الظاهرة الاستثنائية ، دار مكتبة عدنان ، بغداد، 2015) عن كيفية تمكّنه من اللهجة يقول:

"إنها مثل امرأة منحتني هي نفسها ومكنتني منها... المرأة لا تستطيع أن تعشقك دون أن تمكّنك منها.. العامية سلسلة مطواعة لا تستعصي على النحت والاشتقاق منها.. الصورة عنها أجمل وأكثر وضوحاً..."

ويقول مظفر النواب أنهم اكتشفوا غناء غير الذي يغنّى بالإذاعة على حد تعبير حسين الهنداوي ، فلأول مرّة يسمع ويضطرب للمهداوي الذي كان يجيده جويسم، حتى أنه ظل في سهراته الخاصة يؤديه بطريقة مؤثرة .

ومن أغاني الهور شعر بالغنى الروحي لعالم جديد لم يألّفه من قبل، بأبعاده وأحزانه وأشجانه ومعاناته وأفراحه، وهكذا ميّز "عامية المدينة" عن "عامية الأهوار" التي انحاز إليها لما تمتلكه من صور ورهافة وفضاء وألوان. حيث يقول "الهور ليس مجرد مكان، إنما هو زمن وروح أيضاً، وهكذا أخذ الصوت يتفجّر في داخله من منولوج جوّاني إلى وسيلة تعبير برّانية، وكأنه الموازي الخارجي للقصب والبردي والطيور والماء والمجاذيف والفضاء الواسع والغناء الحميم. وكانت رحلته الثانية في العام 1958 حيث نظّم اتحاد الأدباء عدة زيارات إلى الأهوار وقام هو بتغطية صحفية عنها بما تحمل من جمال سومري وقرمطي .

لقد وقع النواب في عشق اللهجة العامية الجنوبية من أول نظرة كما يقال، فبعد أسبوع من المعاشية قرّر الاقتران بها ، خصوصاً وكان قد تعلّق بها، فالأهوار هذا الفضاء

المائي الشاسع يعطيه مثل هذه الصور المائية المتحركة المزدانة بالطيور بأنواعها والأسماك والحيوانات المتعددة والمدى اللامحدود، وقد وجد في ذلك ضالته وخميرة أولية لإبداعه، لاسيما والبيئة تمثل رؤية تشكيلية متكاملة بذائقتها الجمالية ومفردات لغتها كما يقول **محمد مبارك**، وبذلك أحدث انعطافة موازية لما في الشعر الشعبي لما أحدثه رواد الحداثة الشعرية في الشعر الفصيح (محمد مبارك- الوعي الشعري، دار الشؤون الثقافية، بغداد، 2003) وما زاد في عشق مظفر للكنة الجنوبية ولهجتها الجذابة هو اللقاء بعدد من المغنين مثل "غريز" و"جوسيم" و"سيد فالح" حيث اكتشف الثراء في الأصوات والأجواء والعوالم الجميلة. والهور بالنسبة لمظفر النواب " **جسد ولغة من ماء**" بكل ما فيها من أسرار وخبايا وجمال، إنها روح وثقافة مبلّلة بالماء، ولعلّ الماء يعني الحياة و" **جعلنا من الماء كل شيء حي**" كما في القرآن (سورة الأنبياء ، الآية 30)

وإذا كان مظفر النواب قد أحدث مثل هذا التأثير والامتداد على صعيد العالم العربي من أقصاه حتى أقصاه ومن المحيط إلى الخليج كما يقال، لاسيما بعد اغترابه منذ العام 1969، إلا أنه لم يلق مثل هذا من جانب اليسار العراقي الرسمي وهو الذي يمثل بيئته الأولى ومنطلقه الأول، بل كان التعامل معه سلبياً ، سواء بالإهمال من جهة أو بمحاولة الانتقاص منه من جهة ثانية، على الصعيدين الشخصي والإبداعي، فتارة بزعم نضوب وسيلته الإبداعية بعد أن تحوّل إلى الفصحى، وتارة أخرى لمؤاخذات سياسية ، لاسيما في أواسط السبعينات وقد يكون جزء منها "إرضاء" لحزب البعث "الحليف"، خصوصاً وأنه انحاز إلى القيادة المركزية في الصراع الداخلي، ولم تكتب أي دراسة أو بحث أو نقد جاد لإبداعه طيلة سنوات السبعينات والثمانينات، في حين كان الاهتمام العربي به يزداد ويتسع من جانب حركة المقاومة الفلسطينية أو من جانب المثقفين العرب بشكل عام، حيث أصبح مظفر النواب **ظاهرة وتظاهرة** شعرية أينما حلّ وحيثما رحل يحتشد لسماعه الآلاف من الشابات والشبان المتعطش للتغيير، وكانت الأمسيات التي تسجل على كاسينات بمثابة منشور سري مبشر بالعشق والثورة والجمال يتناقله المعجبون به وبشعره.

لقد وضع مظفر النواب مسافة بينه وبين العمل الحزبي والسياسي الروتيني اليومي، لكنه لم يتوان من النقد الفكري والثقافي للمواقف والتوجهات ضمن اجتهادات وقناعات ظلّ متمسكاً بها، وعبر عنها في العديد من القصائد، وإذا كانت مرحلة المنفى الأولى أقرب إلى المباشرة كما عكست " وتريات ليلية" فإن المرحلة الثانية امتازت بالرمزية وغير المباشرة واتسمت بمسحة صوفية وظهرت تلك واضحة في مجموعته " المساورة أمام الباب الثاني".

ولعلّ المواقف السلبية من جانب اليسار العراقي الرسمي، إزاء مظفر النواب، ألحقت ضرراً باليسار نفسه، ودلّت على قصر نظر العديد من الإدارات الحزبية، لاسيما بتعاطيها مع شؤون الثقافة والمتقنين وهي مواقف ظلّت مستمرة في ما يتعلّق بالسياسة الثقافية والمتقنين والمبدعين، أذكر منهم على سبيل المثال لا الحصر المواقف من كل من الروائي ذو النون أيوب والشاعر بدر شاكر السياب والكاتب والأكاديمي صلاح خالص وعشرات الأسماء الكبيرة، من ضمنهم مؤخراً الشاعر سعدي يوسف، بل إن قسماً غير قليل منهم تعرّضوا للتتكيل وجرت محاولات لحجب نصوصهم عن النشر، ناهيك عن المحاربة بالأرزاق والأمثلة عديدة لا يتسع المجال لذكرها.

وباستعارة مجازيّة من تجارب كونية يسارية أم يمينية يمكننا القول أن أسماء الحكّام الظالمين والمتسلطين من السياسيين وغيرهم لا تجد مكانها الإيجابي من التاريخ، في حين أن أسماء المبدعين تبقى تتلأأ على امتداده، مثل بيتهوفن وكانط وفولتير ومونتسكيو وروسو وشكسبير وغوته وموزارت وباخ وتولستوي وتشخوف ورامبو وسواهم، في الوقت الذي لا أحد يتذكّر من كان رئيس وزراء أو ملكاً أو وزير خارجية هذا البلد أو ذاك وهم من مجايلي هؤلاء المبدعين.

ومنّ أنفع وأهم وأكثر تعبيراً عن تطلعات الناس وهمومهم شارلي شابلن وتشايكوفسكي وكافكا وفيليني وفرانك سيناترا وسارتر والبير كامو وكولن ولسون وأراغون وغرامشي وأدونيس ومحمود درويش وأنستاس الكرملين وفيروز وسعدالله ونوس وأم كلثوم وعلي عيد الرازق ومحمد عبده أم وزراء داخلية أم دفاع أم مسؤولين أمنيين، عاصروا أولئك المبدعين؟ ومن أقرب إلى الشيوعية روزا لكسمبورغ وبريخيت وبيكاسو وجوليا كوري أم ستالين ودرجنسكي وبيرييه وجدانوف وسواهم؟

ويمكننا القول أيهما أهم علي الوردي والجواهري وعبد الجبار عبد الله ومحمد مهدي المخزومي وعلي جواد الطاهر وغائب طعمه فرمان وبدر شاكر السياب ويوسف العاني وناهدة الرماح وزينب (فخرية عبد الكريم) ولميعة عباس عمارة وأبو كاطع (شمران الياسري) ومظفر النواب وكاظم السماوي وسعدي يوسف أم عقل بيروقراطي متسلط وفكر متحجر يؤتم ويحرّم ويجرّم في إطار منظومته التعسفية ولا أرغب في التسميات ، ففي المعنى تكمن الدلالة.

وإذا كان خروج بعض المثقفين من الأحزاب الشمولية يضيق أمامهم فرص النشر والانتشار، إلا أن خروج بعضهم الآخر من أمثال مظفر النواب فيه خسارة للأحزاب ذاتها، لا يمكن تعويضها بآلاف المنتسبين، وذلك درس لا غنى عنه للمشتغلين في عالم السياسة بلحاظ علاقته بعالم الثقافة والإبداع، ناهيك عن "وصايا" الرفيق فهد التي طالما يتم ترديدها بطريقة أقرب إلى التعاويذ والأدعية ، خصوصاً حين تتحوّل إلى مجرد نصوص صماء وعظمية وذات سمة نمطية أقرب إلى المحفوظات، لاسيّما بإهمالها عند التطبيق، بل العمل بالضد منها وأنقلها هنا للاستذكار والفائدة " أيها الرفيق كن تقديمياً... في نظرتك نحو العلم والفن والأدب والثقافة، ودافع عنها باعتبارها ملك شعبنا.. وملك الإنسانية التقدمية.. واحترم العلماء والفنانين والأدباء دون الالتفات إلى قومياتهم وأجناسهم..."

وباستثناء ما نشره كاظم غيلان من دراسة أولية في "مجلة الثقافة" التي كان يرأسها صلاح خالص والموسومة "مع قصائد مظفر النواب خارج ديوان الريل وحمد" ، آب (أغسطس) 1975 يكاد يكون مظفر النواب قد اختفى من الصحافة الشيوعية الرسمية، واستمرّ الأمر حتى حين انتقلت هذه الصحافة إلى المعارضة في أواخر السبعينات وإن ظلّ جمهور اليسار العراقي بشكل عام متشبثاً بمظفر النواب، ويتابع أخباره ونشاطاته ويتناقل قصائده ويدونها ويوزّعها فيما بينه، بل ويتبادل قصصاً أقرب إلى المتخيّل عنها مثل المشاركة في الثورة الإرثيرية مروراً بالثورة الظفارية إلى الكفاح المسلح في فلسطين، ولعلّ ذلك نابع من التسريبات عن زيارته لحركات التحرر الوطني حينها وفي مواقعها المتقدمة، ولكن حين أصبح مظفر النواب منارة شامخة في الوسط الثقافي العربي، بدأت

المؤسسة الحزبية الرسمية هي التي تتقرب منه وتجاهله حد "التملق" في مسعى لتعزيز مكانتها.

وكننت قد سمعت الكثير من الحكايا من مظفر النواب شخصياً، كما أعرف تفاصيل عن مواقف البعض للنيل منه، وحين أتعرض إلى هذا الموضوع، فليس الهدف منه نكأ الجراح، بل لأخذ الدروس والعبر، "فذكر إن نفعت الذكرى" (القرآن، سورة الأعلى 87 ، الآية 9).

وأذكر أن شريط كاسيت وصلني كان فيه النواب يهجو الوضع السياسي في العراق في أواسط السبعينات بما فيه مواقفنا، ولم أعثر على تلك القصيدة التي وردت فيه طيلة الفترة الماضية حتى وجدتتها لدى حسين الهنداوي في مقالته "فتى العراق مظفر النواب" والقصيدة بعنوان " سالوفة أبو سرهيد" وهي ستة سواف كما يقول وقد نشرت حينها في " جبل شاخ رش" في كردستان أوائل نيسان (ابريل) 1974 كما يذكر:

أسولفلك

أسولفلك

وسواف ليل

وحصيني نفط

وأحزاب إجاهه الموت

طرك الله وكراسي بالوزارة

ولبست الننفوف

خل يكعد فهد ويشوف

يغاتي بغيبتك كام الشكنك والبتل والزبل والخريط

وانته تكلي لو خيط الفجر بين

إلزموا الخيط ولتعوفوه

لكن كلي وين الخيط ؟

وين الخيط؟

وقد اطلّعت على دراسة ثانية للصادق حسين الهنداوي الذي كان على ملاك القيادة المركزية (الجناح الشيوعي الآخر) نشرها في "مجلة أصوات" في باريس التي كان يرأس تحريرها. وأود أن أشير إلى أن من الكتب المهمة الأولى التي أرّخت لمظفر النواب هو ما نشره باقر ياسين في دمشق العام 1988 وقد تحاورت معه بشأنه مطولاً عدّة مرات والموسوم "مظفر النواب حياته وشعره"، كما جرت محاولات لجمع قصائده ونشرها وأحياناً دون موافقة منه ، حيث كانت تُجمع من بعض الكاسيتات لأماسي كان النواب يعقدها في دمشق أو السليمة أو طرابلس أو بيروت أو أوروبا أو أمريكا وكندا، لكنها كما قال لأكثر من مرة لا تعبّر عنه ولا تمثله، علماً بأن ما صدر عنه هو ديوان "الريل وحمد" العام 1969 الذي صمم غلافه الفنان ضياء الغزاوي و"وتريات ليلية" طبع في الجزائر في أواخر السبعينات والطبعة الثالثة العام 1983، و"حجّام" و"المساورة أمام الباب الثاني"...

وقد بذلت مع دار الكنوز الأدبية التي كان صاحبها عبد الرحمن النعيمي (سعيد سيف) ورفاقه محاولة جادة لطبع "الأعمال الكاملة"، وذلك بالاتفاق مع مظفر النواب، وتعهّدت الدار بإخراجها بأحسن حلّة وتدقيقها والحصول على موافقته الخطية قبل طبعها، لكن ذلك لم يتحقق لأسباب موضوعية وذاتية، ومنها عودة أصحابها إلى البحرين بعد الانفراج الذي حصل فيها العام 2000، وعدم استكمال جميع أعماله الموزعة في كاسيتات عديدة.

وكان عبد الرحمن النعيمي أميناً عاماً للجبهة الشعبية في البحرين وسبق له أن التقى مظفر في عدن وظفار في السبعينات، ومعه رفيقه عبد النبي العكري (حسين موسى) وظلّت علاقة الجبهة، وفيما بعد جمعية العمل الوطني "وعد" التي انبثقت عنها، بمظفر متينة ووثيقة وقد منحه "منتدى عبد الرحمن النعيمي الفكري" في العام 2016 وساماً ودرعاً خاصاً ، علماً بأن المنتدى تأسس بعد رحيل النعيمي، وبسبب ظروف مظفر الصحية تسلمته نيابة عنه، وكنت قد تعرّفت على النعيمي في عدن أيضاً خلال وجودي لإلقاء محاضرة عن "ديمقراطية التعليم والإصلاح الجامعي" في العام 1974، وقد دوّنت في

سردية موسّعة علاقتي التاريخية به في كتاب أصدرته عنه بعد رحيله والموسوم " **عبد الرحمن النعيمي – الرائي والمرئي وما بينهما، دار الكنوز الأدبية، بيروت، 2016**".

تجدر الإشارة إلى أن دراستين مهمتين كانتا قد صدرتا عن الشاعر الأولى في العام 1996 والموسومة "**مظفر النواب شاعر المعارضة السياسية**" لـ **عبد القادر الحسني وهاني الخير**، والثانية لـ **حسين سرمك حسن** التي هي بعنوان "**الثورة النوابية**" العام 2010 وقد أشرت إليها في مقالتي عن مظفر النواب المنشورة في صحيفة الاقتصادية (السعودية) بتاريخ 2011/5/13 بعنوان "**بعد سنوات من التمرد.. مظفر النواب يعود إلى بغداد**".

وقبل أن أختتم هذا المقطع أود أن أشير إلى أن مظفر النواب من مواليد 1934، وهناك من يقول 1932 استناداً إلى الطيبة التشيكية **فلاستا كالالوفا** التي عاشت في العراق منذ أوسط العشرينات وغادرته في العام 1932، وأستند في هذا التاريخ إلى الرواية التي أصدرتها **ايلونا بورسكا** عنها وهي بعنوان "**طبيبة في بيت البرزنجي**" وقام بترجمتها **حسين العامل** في أواخر التسعينات ونشرتها دار المدى في دمشق العام 2000، وحسب ما يذكر مظفر النواب أنها هي التي ولّدت هذا يعني أنه ولد في مطلع العام 1932، وقد دقت ذلك بتنبيه من الصديق **عصام الحافظ الزند**.

وإذا كانت حياة مظفر النواب التي تقارب التسعة عقود من الزمان مليئة بالحياة والمغامرة والترحال والشموخ والأحلام والمعاكسة للتيار السائد، فإنه اليوم يعاني منذ عقد من الزمان تقريباً من **مرض الباركنسون** وحيداً في خلوة أقرب إلى خلوة **رابعة العدوية** ولقائها بمعشوقها الخالق وهي عودة إلى رحم الأشياء ، وكما يقول : عودة إلى الهور والعصفور وأعواد القصب ..

أسمع خلوة العصفور/ جنة ريش ونقطة نور

ولم تتفّع قطع غربته بزيارة عابرة إلى الوطن في العام 2011 بدعوة من **جلال الطالباني** رئيس الجمهورية حينها، إلا أنه فضل البقاء معتقاً في منفاه، وكان مكتب رئيس الوزراء **نوري المالكي** قد بذل عدّة محاولات للتواصل معه وأجرى عدّة اتصالات معي ،

وكذلك السفارة العراقية في بيروت، لكنه ظلّ معتكفاً في صومعته لائذاً بعزلته المجيدة، خصوصاً بعد التدهور الشديد في صحته، وهذا ما دفعني لعدم اللقاء به لكي أحتفظ بصورته المتألقة في ذهني لاعتبارات نفسية وعاطفية، وهو ما اتبعته أيضاً مع الجواهري وأديب الجادر ومحمود البياتي وكوثر الواعظ وصالح دكله ومحمد بحر العلوم ومحمد حسين فضل الله وغيرهم من أصدقاء وشخصيات عامة، علماً بأنني كنت دائم السؤال من محيطهم عن أوضاعهم الصحية ومتابعاً لأخبارهم.

أشعر أحياناً وربما معي كثيرون أننا حين نستمع إلى مظفر النواب فإن الكلمات لا تخرج من فمه، بل يتحدث بفؤاده، وهكذا يطغى عنده حب اللغة لدرجة العشق والتولّ، وهو الذي يجمع بين جوانحه عفوية طفل ودهشته وتلقائيته وصدقه ومشاكسته وتمرده، مثلما يجمع تجربة شيخ مجرب وحكيم خبر الحياة ودروبها الوعرة، ونتعجب كيف استطاع أن يوائم بين النقيضين، بساطة الطفل وحكمة الحكيم.

وكان مظفر النواب حريصاً على جودة ما ينتج حتى لتبدو متوافقة مع قيم الجمال والخير والحرية، وتلك باقية أحلامه، وهو لا يكتفي بالعابر أو العيش في اللحظة الراهنة، بل إن عقله يعيش في المستقبل، باستعارة من الروائي الروسي مكسيم غوركي حين وصف أحد ثوريّ عصره بقوله: أن نصف عقله يعيش في المستقبل، وبقدر ما كان مظفر باستمرار مع الناس، لكنه كان يميّز نفسه عنهم، إنه يشبه المجموع، لكنه ليس على شاكلة أي واحد منهم.

ولعلّ ما يكتبه هو أقرب إلى صيحة انبهار، لأنه يرى ما لا يراه الإنسان العادي، وكثيراً ما يتوقف وتسترعي انتباهه وتشغل تفكيره قضايا يمرّ عليها البشر العاديون دون أن تلفت انتباههم، فعينه وذاكرته البصرية كانت شديدة الملاحظة، حيث صوّر الهور بكل ما فيه واستمع إلى أنغامه من لهجة أهله، فمظفر راصد وقارئ ومصوّر وموسيقي يحسّ بالأشياء ويشمّها ويسمع نبضها، ويقوم بتفكيك الظواهر وإعادة تركيبها لاستجلاء قدراتها وإظهار دلالاتها، بالمألوف واللامألوف، وهو لا يستسهل كتابة قصيدته لساعة أو ساعتين،

وأحياناً تطول بيده حياكتها لأشهر أو حتى لسنوات، فلم ينجز قصيدته للريل وحمد دون عملية هضم وتمثّل للحالة الجديدة التي دخلها منذ زيارته الأولى للأهوار، حتى نضجت عنده القصيدة على نار هادئة دامت أكثر من سنتين، أي منذ العام 1956 إلى العام 1958، فخرجت من التّور طازجة شهية، وهذا هو الفرق بين الشاعر الجيد والشاعر الرديء، وكذلك الكاتب الجيد والكاتب الرديء لأن البحث عن الجودة ينبغي أن يبقى الكاتب والشاعر والمبدع بشكل عام ضنيناً بنفسه واسمه وقلمه وريشته وصوته وأداته، لذلك يبقى على قلق كما يقول المتنبي :

فما حاولت في أرض مقاماً ولا أزمعت عن أرض زوالا
على قلق كأن الريح تحتي أوجهها جنوباً أو شمالاً

ولذلك بقي مظفر النواب كثير التردّد في النشر لأنه يعيد ويصقل ويحسّن ويضيف ويحذف ساعياً للرقي والجودة، وكل شاعر جيد أو مبدع جيد بشكل عام هو قارئ جيد، يجيد الإصغاء بكل حواسه، ناهيك عن ضرورة أن يكون خياله خصباً، فلا شاعر أو مبدع بدون خيال أو حتى يوتوبيا، ففي كل فلسفة هناك شيئاً في اليوتوبيا، والمبدع لا يصبح مبدعاً إلاّ بالقارئ، حيث ينمو ويتطور ويتجدّد معه، ولذلك تراه غير قابل على نفسه ولا قناعة له بما ينتج لأنه يريد الأفضل والأحسن والأبهى، خصوصاً إذا ما قرأ نصوصه بعين الناقد، لاسيّما إذا اختلى بنفسه.

ومظفر النواب لم يتوقف ولم ينضب حبر قلمه طيلة ما يزيد عن ستة عقود من الزمان، لأن قلمه سيصاب بالصدأ لو استكان لما أنجز، فالكسل والرضا عن النفس هو عدو الشاعر بشكل خاص والكاتب بشكل عام.

ثمة خيط رفيع بين العبقرية والجنون، ولعلّ هذا ينطبق على الشعر والموسيقى والفنون بشكل عام أكثر من غيرها، لذلك يقال أحياناً جنون الشاعر أو عبقريته، شيطانه أو رحمانه ، بمعنى الإلهام والإيحاء الذي يأتيه من مصادر غامضة، وكنت قد سألت الجواهري

عن "اللحظة الإبداعية" وكيف ينزل عليه أو يفاجئه الإلهام؟ فقال: شيئاً ما يوشوشني ويهمس في أذني فأستجيب إليه، ولاسيّما حينما يستحثه على الخطي ويحفّزه ويستفزّه ليأتي بطلعته البهية وصوته الجميل ورشاقة حركته.

هناك قوة خفية وشحنة جاذبة مع شيء من الشجن والتوجّع والتحدّي في لغة مظفر النواب فهي لغة مركبة كيميائياً، فقد تنفجر في المواجهة وقد تتحوّل إلى سمفونية بهارموني في المحسوسات والصوفيات، حيث يختفي الصخب والضوضاء الذي تحدّثه قصيدة التحدي والمباشرة، فكل حرف صوت وإذا اجتمعت الحروف تشكلت كلمات وجمل ومعان ودلالات، فما بالك حين تكتسب مسحة موسيقية، وهكذا هو شعر مظفر، إنه يضع حواسك كلّها في حالة تأهب، لاسيّما الأذن والعين، فشعر مظفر مغنّى ومطرّب ومسموع على طريقة القدامى.

وقد سألته مرّة من تفضّل أن يغني شعرك، فذكر المطربين الياس خضر وسعدون جابر، وسألته عن آخرين، فلم يحبّ ذلك، وكان أحد المطربين قد استمات في الحصول على موافقة لنص يغنيه، فلم يستجب له مظفر النواب، مع أنه يحمل صوتاً جميلاً، وقال لي: إن طبقات صوته لا تتناسب مع قصائدي، وهناك علاقة بين دلالات الحروف والنقطة والفاصلة والوقوف والانطلاق والسكون والصعود، وكلها تشعر بها مع روح مظفر حين يتلو قصيدته، فجذوة الشعر في قصائده مبنوثة في خلاياه، وكل ما يلزمها شرارة صغيرة ليشتعل السهل كله على حدّ تعبير ماوتسي تونغ، وتلك بصمة مظفر وتميّزه.

وإذا كنّا نقول لا يمكن تعريف الشعر، فهو عصي على أي وصف، لأنه لغة متفردة داخل اللغة المألوفة على حدّ تعبير الكاتبة سلام خياط في كتابها القيم والمتميّز "اقرأ" - صناعة الكتابة وأسرار اللغة، دار رياض الريس، بيروت- لندن، 1999، وهو الوصف ذاته الذي تقتبسه من إسحاق الموصلي بشأن النغم إذ أنه من الأشياء التي تحيط بها المعرفة ولا يدركها الوصف.

لقد رسم مظفر النواب الحزن لوحات وألواناً لدرجة فاض به الكيل وهو يعشّق
الحزن بالحزن ويعتّق الدنان بخمرته السلسلة، ويعجن الحروف ويدوف الكلمات منقّعة
بقطراتها الصافية النقية وورودها المتفتحة الزكية.

جنّه خذك مر على الزعرور
وشال الفي وحطة بوسط حجري
والحواجب چنه مطرت گبل ساعة
ورسمت النوم عله صدري
والصبح كلش
والبساتين عرگانه مسچ ودموع
احچي بكل حرير الله التعرفه وياك
وتگلي خشن
خشن حزن الليل
صیحة ریل راجع من وليف بعيد كلش
مثل الفراگين كلش
حزن ينطخ بحزن
(قصيدة ذيب حزن الليل)

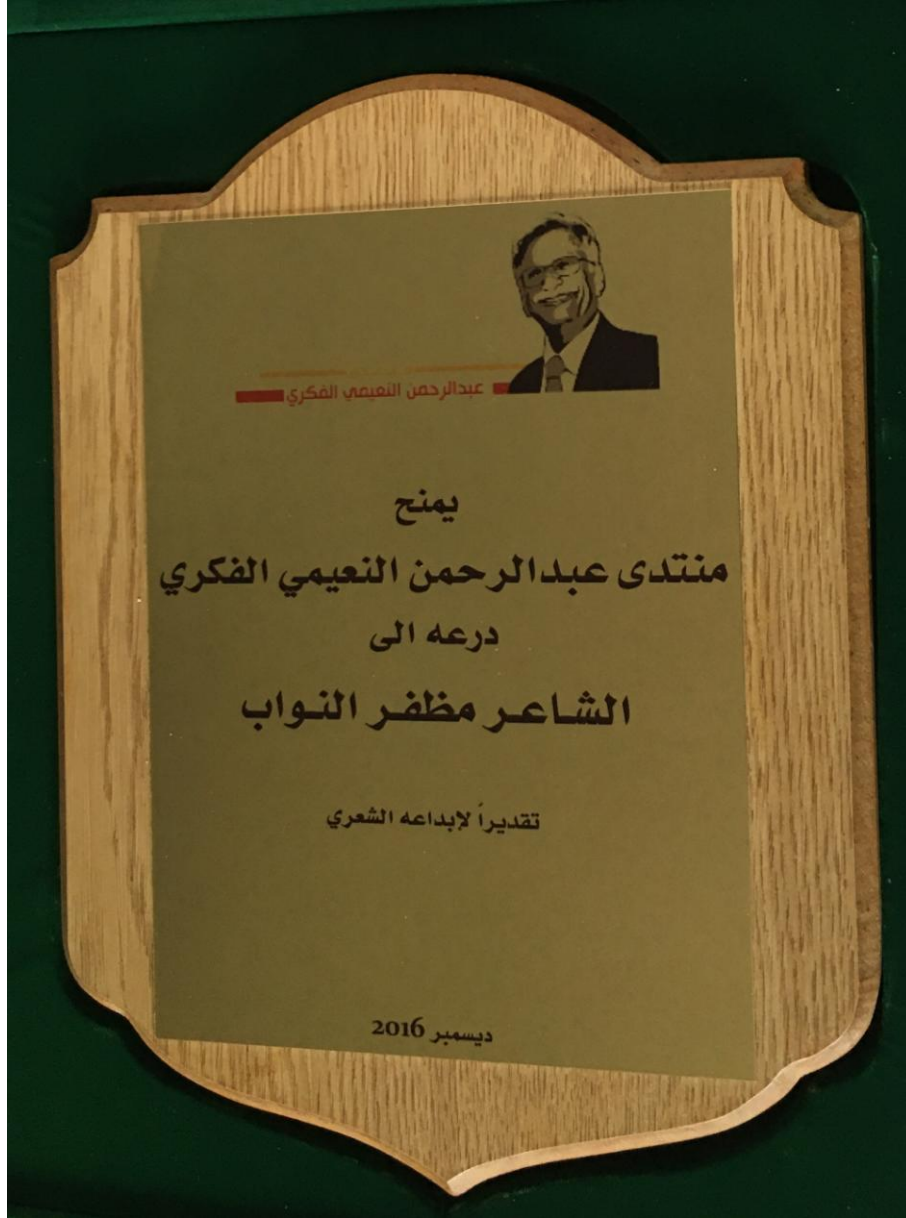
تحية للنواب الذي أهدانا الحب والجمال والإبداع والتجديد والتمرد.
وتحية ثانية لأنه جمعنا وظل يتلأأ في ضمائرنا
وتحية لمركز كلاويز لمبادرته الريادية الثقافية - الإنسانية

وستبقى حيرة الشاعر المبدع وجودية مستمرة
الهدى بالحيرة
والحيرة حركة

والحركة حياة

حسب ابن عربي

*الأصل في هذه المادة الكلمة المفتاحية التي ألقاها الدكتور عبد الحسين شعبان في احتفالية "مظفر النواب يتلأأ في ضمائرنا"، في مدينة السليمانية (فندق الميليونيوم) في 2020/2/22. وقد نشرت في جريدة الزمان (العراقية- بغداد/لندن) على حلقتين الأولى يوم الخميس 2020/4/23 والثانية يوم الأحد 2020/4/26.



درع تكريمي من منتدى عبد الرحمن النعيمي



الدكتور مع مظفر النواب



شعبان مع مظفر النواب



مظفر النواب في منزل شعبان



مع الشاعر مظفر النواب



مع الشاعر مظفر النواب



مع مظفر النواب



مع مظفر النواب والموسيقي احمد مختار



مع مظفر النواب وبقاير ياسين وهاشم الياسري - شفيق-



مع مظفر النواب وسعدي الحديثي



مع مظفر النواب وطارق الدليمي وبقاقر ياسين



مظفر النواب مع عبدالحسين شعبان ووالدته نجاة شعبان وأخيه حيدر شعبان